Kreis Mettmann

Ausländeramt
Düsseldorfer Straße 26
40822 Mettmann

ANTRAG auf / Application for

Bitte beachten Sie, dass terminierte Vorsprachen Vorrang haben.
Bei nicht terminierter Vorsprache ist mit erheblicher Wartezeit zu rechnen.

☐ Erteilung einer Aufenthaltserlaubnis /
Granting a residential permit
☐ Verlängerung einer Aufenthaltserlaubnis /
Extension of a residence permit
☐ Erteilung einer Niederlassungserlaubnis / Granting or issuing a permanent residence permit
☐ Erteilung Daueraufenthalt – EU / Permanent residence - EU
☐ Erteilung einer Aufenthaltskarte (Familienangehöriger eines Unionsbürgers) /
Issuing a residence card (Family member of a Union citizen)
☐ Erteilung einer Daueraufenthaltskarte (Unionsbürger bzw. dessen Familienangehöriger) /
Issuing of a permanent residence permit (Union citizen and Family members)

Aufenthaltszweck: Purpose of stay
☐ Familiennachzug / joining family members
☐ Erwerbstätigkeit / gainful employment
☐ Studium/Ausbildung / Studies/Training
☐ humanitäre Gründe / humanitarian reasons

1. Antragsteller / Applicant

Familienname / Surname:	Vorname / First name:	
Geburtsname / Maiden name:	Geschlecht / Sex: ☐ männlich/male ☐ weiblich/female	
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ) / Date of birth (DD.MM.YYY):	Geburtsort / Place of birth:	
Staatsangehörigkeit(en) / Nationality(ies):	Augenfarbe / Eye colour:	Körpergröße / Height: cm
Anschrift (Straße, Hausnummer, PLZ, Wohnort) / Address (street, number, zip-code, place):		
Familienstand / Marital status: ☐ verheiratet / eingetragene Partnerschaft Married / registered partnership ☐ ledig / Single ☐ geschieden / divorced ☐ verwitwet / widowed ☐ getrennt lebend / separated	seit (TT.MM.JJJJ) / since (DD.MM.YYYY):	
Erste Einreise in das Bundesgebiet / First date of arrival in Germany:	Letzte Einreise in das Bundesgebiet / Last entry into the federal territory:	

2. Ehegatte / Married spouse

Familienname / Surname:	Vorname / First name:
Geburtsname / Maiden name:	Geschlecht / Sex: ☐ männlich / male ☐ weiblich / female
Geburtsdatum (TT.MM.JJJJ)/Date of birth (DD.MM.YYYY):	Geburtsort/Place of birth:
Staatsangehörigkeit(en) / Nationality(ies):	derzeitiger Aufenthaltstitel/Current residence permit:
Anschrift (Straße, Hausnummer, PLZ, Wohnort) / Address (street, number, zip-code, place):	

3. Kinder/Children

Name / Surname:	Vorname / First name:	Geburtsdatum / Date of birth:	Wohnort / Residence:	Staatsangehörigkeit / nationality:
		. .		
		. .		
		. .		
		. .		

4. Straffreiheit / Impunity

Ich bin in Deutschland oder im Ausland bereits strafrechtlich in Erscheinung getreten.
I have already a criminal record in Germany or abroad or I have a pending proceeding against me.
☐ nein / no ☐ ja, und zwar wegen / yes, because of

Gegen mich wird zurzeit wegen des Verdachts einer Straftat ermittelt.
There is currently an investigation against me on suspension of a criminal violation.
☐ nein / no ☐ ja, und zwar wegen / yes, because of

In Bezug auf die Erhebung von personenbezogenen Daten wird auf die Information des Kreises Mettmann zu Artikel 13 der EU-Datenschutz-Grundverordnung, die auf der Homepage des Kreises Mettmann (www.kreis-mettmann.de) hinterlegt ist, hingewiesen. Auf Anforderung wird diese Information auch in Papierform zur Verfügung gestellt.

5. Auslandsaufenthalte von mehr als sechs Monaten / Stays in a foreign country exceeding six months

☐ nein no	☐ ja ⇨ yes	Grund des Aufenthaltes / Reason for stay	Von / From:	Bis / To:
			. .	. .
			. .	. .
			. .	. .

6. Sicherstellung des Lebensunterhaltes (bitte Nachweise beifügen) /
Ensuring the livelihood (Please enclose evidence or proof)

☐ Ich befinde mich in Schul- / Berufsausbildung. I am in school / vocational training. ☐ Ich stehe in einem Beschäftigungsverhältnis. I am employed. ☐ Ich bin selbständig tätig. / I am self-employed ☐ Ich bin nicht erwerbstätig. / I am unemployed	☐ Mein Lebensunterhalt wird aus eigenen Mitteln und / oder Unterhaltsleistungen sichergestellt. My livelihood is secured by my own means and/or by maintenance payments. ☐ Ich beziehe öffentliche Leistungen – nämlich I get public funds - namely ☐ nach SGB II, ☐ nach SGB XII, ☐ nach dem AsylbLG, ☐ Wohngeld / housing benefits

7. Angaben zur Unterkunft / Information to the lodging

Wie sind Sie wohnungsmäßig untergebracht? How are you accommodated?	Wohnung mit Apartment with	Zimmern rooms	insgesamt Total	qm² qm²

8. Kenntnisse der deutschen Sprache / Knowledge of the german language

Verfügen Sie über deutsche Sprachkenntnisse? Do you have German language skills?	☐ nein/no ☐ ja, erworben durch/yes, acquired by

9. Integrationskurs / integration course (bitte Nachweise beifügen / Please enclose certificate or proof)

☐ Ich habe erfolgreich an einem Integrationskurs teilgenommen. /
I successfully participated in an integration course.

☐ Ich nehme zurzeit an einem Integrationskurs teil. / I am currently attending an integration course.

☐ Ich habe nicht an einem Integrationskurs teilgenommen, weil
I have not participated in an integration course, because

10. Kontaktdaten für evtl. Rückfragen bzw. Benachrichtigung/
Contact details for questions or notifications (die Angabe ist freiwillig / optional)

Telefon / phone:	E-Mail:

Ich versichere, dass ich die vorstehenden Angaben vollständig und wahrheitsgemäß gemacht habe.
Ich bin verpflichtet, alle Änderungen meiner persönlichen Verhältnisse (auch meiner Passdaten) unverzüglich der Ausländerbehörde mitzuteilen.

Ich habe nachstehenden Text gelesen und zur Kenntnis genommen:

1. Gem. § 54 Abs. 2 Nr. 8 AufenthG wiegt das Ausweisungsinteresse von § 53 Abs. 1 schwer, wenn der Ausländer in einem Verwaltungsverfahren falsche oder unvollständige Angaben zur Erlangung eines deutschen Aufenthaltstitels, eines Schengen-Visums, eines Flughafentransitvisums, eines Passersatzes, der Zulassung einer Ausnahme von der Passpflicht oder der Aussetzung der Abschiebung gemacht hat […]
2. Gem. § 95 Abs. 2 Nr. 2 AufenthG wird mit Freiheitsstrafe bis zu drei Jahren oder mit Geldstrafe bestraft, wer unrichtige oder unvollständige Angaben macht oder benutzt, um für sich oder einen anderen einen Aufenthaltstitel oder eine Duldung zu beschaffen oder das Erlöschen oder die nachträgliche Beschränkung des Aufenthaltstitels oder der Duldung abzuwenden oder eine so beschaffte Urkunde wissentlich zur Täuschung im Rechtsverkehr gebraucht.
3. Gem. § 82 Abs. 1 AufenthG ist der Ausländer verpflichtet, seine Belange und für ihn günstige Umstände, soweit sie nicht offenkundig oder bekannt sind, unter Angabe nachprüfbarer Umstände unverzüglich geltend zu machen und die erforderlichen Nachweise über seine persönlichen Verhältnisse, sonstige erforderliche Bescheinigungen und Erlaubnisse sowie sonstige erforderliche Nachweise, die er erbringen kann, unverzüglich beizubringen. Die Ausländerbehörde kann ihm dafür eine angemessene Frist setzen. Sie setzt ihm eine solche Frist, wenn sie die Bearbeitung eines Antrags auf Erteilung eines Aufenthaltstitels wegen fehlender oder unvollständiger Angaben aussetzt, und benennt dabei die nachzuholenden Angaben. Nach Ablauf der Frist geltend gemachte Umstände und beigebrachte Nachweise können unberücksichtigt bleiben. Der Ausländer, der eine ICT-Karte nach § 19b beantragt hat, ist verpflichtet, der zuständigen Ausländerbehörde jede Änderung mitzuteilen, die während des Antragsverfahrens eintritt und die Auswirkungen auf die Voraussetzungen der Erteilung der ICT-Karte hat.

_____

Ort, Datum und Unterschrift / Place, Date and Signature

Hinweis: Bitte immer Identitätsdokumente (Nationalpass, ID-Card), bei geplanter Arbeitsaufnahme zusätzlich auch Arbeitsvertrag oder –zusage beifügen!
Note: Please always enclose identity documents (national passport, ID card), in case of planned employment also employment contract or employment commitment!